



REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

# GOVERNMENT GAZETTE

---

## STAATSKOERANT

VAN DIE REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

*Registered at the Post Office as a Newspaper*

*As 'n Nuusblad by die Poskantoor Geregistreer*

Selling price • Verkoopprys  
(GST excluded/AVB uitgesluit)

Local **80c** Plaaslik  
Other countries R1,10 Buitelands  
Post free • Posvry

Vol. 312

CAPE TOWN, 28 JUNE 1991

KAAPSTAD, 28 JUNIE 1991

No. 13338

---

STATE PRESIDENT'S OFFICE

No. 1487.

28 June 1991

It is hereby notified that the State President has assented to the following Act which is hereby published for general information:—

No. 93 of 1991: Appropriation Act (House of Delegates), 1991

---

KANTOOR VAN DIE STAATSPRESIDENT

No. 1487.

28 Junie 1991

Hierby word bekend gemaak dat die Staatspresident sy goedkeuring geheg het aan die onderstaande Wet wat hierby ter algemene inligting gepubliseer word:—

No. 93 van 1991: Begrotingswet (Raad van Afgevaardigdes), 1991

# ACT

**To appropriate amounts of money for the requirements of the Administration: House of Delegates during the financial year ending 31 March 1992.**

*(English text signed by the State President.)  
(Assented to 17 June 1991.)*

**B**E IT ENACTED by the State President and the House of Delegates of the Republic of South Africa, as follows:—

**Appropriation of amounts of money for requirements of Administration: House of Delegates**

1. Subject to the provisions of the Exchequer Act, 1975 (Act No. 66 of 1975), 5  
there are hereby appropriated for the requirements of the Administration: House  
of Delegates during the financial year ending 31 March 1992, the amounts of  
money shown in column 1 of the Schedule, with which the Revenue Account:  
House of Delegates shall be charged.

**Short title**

10

2. This Act shall be called the Appropriation Act (House of Delegates), 1991.

# WET

**Tot bewilliging van bedrae geld vir die behoeftes van die Administrasie: Raad van Afgevaardigdes gedurende die boekjaar wat op 31 Maart 1992 eindig.**

*(Engelse teks deur die Staatspresident geteken.)  
(Goedgekeur op 17 Junie 1991.)*

**D**AAR WORD BEPAAL deur die Staatspresident en die Raad van Afgevaardigdes van die Republiek van Suid-Afrika, soos volg:—

**Bewilliging van bedrae geld vir behoeftes van Administrasie: Raad van Afgevaardigdes**

- 5    1. Behoudens die bepalings van die Skatkiswet, 1975 (Wet No. 66 van 1975), word daar vir die behoeftes van die Administrasie: Raad van Afgevaardigdes gedurende die boekjaar wat op 31 Maart 1992 eindig, hierby bewillig die bedrae geld uiteengesit in kolom 1 van die Bylae, waarmee die Inkomsterekening: Raad van Afgevaardigdes belas word.

## 10 Kort titel

2. Hierdie Wet heet die Begrotingswet (Raad van Afgevaardigdes), 1991.

Schedule

| Vote |                                                 | Column 1      | Column 2 |
|------|-------------------------------------------------|---------------|----------|
| No.  | Title                                           |               |          |
|      |                                                 | R             | R        |
| 1    | Budgetary and Auxiliary Services .....          | 26 700 000    |          |
| 2    | Local Government, Housing and Agriculture ..... | 169 710 000   |          |
|      | Including—                                      |               |          |
|      | Grant-in-aid:                                   |               |          |
|      | Public Servants' Union .....                    |               | 393 000  |
| 3    | Education and Culture .....                     | 893 799 000   |          |
|      | Including—                                      |               |          |
|      | Grants-in-aid:                                  |               |          |
|      | Cultural organizations .....                    |               | 250 000  |
| 4    | Health Services and Welfare .....               | 293 448 000   |          |
|      | Including —                                     |               |          |
|      | Special grants-in-aid:                          |               |          |
|      | Child welfare .....                             |               | 75 000   |
| 5    | Improvement of conditions of service .....      | 75 258 000    |          |
|      | TOTAL .....                                     | 1 458 915 000 |          |
|      |                                                 |               |          |

## Bylae

| Begrotingspos |                                               | Kolom 1       | Kolom 2 |
|---------------|-----------------------------------------------|---------------|---------|
| No.           | Titel                                         |               |         |
|               |                                               | R             | R       |
| 1             | Begrotings- en Ondersteuningsdienste .....    | 26 700 000    |         |
| 2             | Plaaslike Bestuur, Behuising en Landbou ..... | 169 710 000   |         |
|               | Met inbegrip van—                             |               |         |
|               | Hulptoelae:                                   |               |         |
|               | ‘Public Servants’ Union’ .....                |               | 393 000 |
| 3             | Onderwys en Kultuur .....                     | 893 799 000   |         |
|               | Met inbegrip van—                             |               |         |
|               | Hulptoelae:                                   |               |         |
|               | Kultuurorganisasies .....                     |               | 250 000 |
| 4             | Gesondheidsdienste en Welsyn .....            | 293 448 000   |         |
|               | Met inbegrip van—                             |               |         |
|               | Spesiale hulptoelae:                          |               |         |
|               | Kindersorg .....                              |               | 75 000  |
| 5             | Verbetering van diensvoorwaardes .....        | 75 258 000    |         |
|               | TOTAAL .....                                  | 1 458 915 000 |         |

